

— RÉPUBLIQUE FRANÇAISE — LIBERTÉ — ÉGALITÉ — FRATERNITÉ —

JOURNAL OFFICIEL

DES ÉTABLISSEMENTS FRANÇAIS DE L'Océanie

Paraissent tous les Jueidis à 8 heures du soir.

Matahiti 52.
N° 19.

Te Uea a te Hau no te mau Haapao raa farani i Oecania

Mahana maha
7 no me 1903.

PRIX DE L'ABONNEMENT (payable d'avance):
Intérieur—Un an.... 18 fr. || Extérieur—Un an.... 20
id. Six mois... 10 » || id. Six mois... 11 »
id. Trois mois... 6 » || id. Trois mois... 6 50
Un numéro: 50 centimes.

Pour les Abonnements et les Annonces, s'adresser

IMPRIMERIE DU GOUVERNEMENT

PRIX DES ANNONCES (au comptant):
Les 20 premières lignes..... 50 c. la ligne
Au-dessus de 20 lignes..... 25 d.
Les annonces renouvelées se font à la moitié du prix de la première insertion.

S O M M A I R E

PARTIE OFFICIELLE

Dépêche ministérielle. — Frais de traitement des employés du Trésor admis dans les hôpitaux coloniaux.

Arrêté nommant à nouveau les magistrats devant faire partie du Conseil privé constitué en Conseil du Contentieux administratif pour l'année 1903.

Arrêté du Maire de Papeete fixant à nouveau les droits d'étal à percevoir au marché de cette ville.

Distinctions honorifiques de l'Alliance française décernées par M. l'Inspecteur.

Nominations, Mutations, Mouvements.

Audience de la Justice de Paix de Taravao.

PARTIE NON OFFICIELLE

Instructions pour nos postes d'Océanie dépourvus de médecin.

Service des Contributions. — Mercuriale des principaux produits de la colonie, au 1^{er} mai 1903.

id. — Valeur des importations et exportations pendant le mois de mars 1903.

Service des Contributions. — Avis.

Vente aux enchères publiques. — Avis.

PARTIE OFFICIELLE

Gouvernement des Établissements français DE L'Océanie

DÉPÊCHE ministérielle. — *Frais de traitement des employés du Trésor admis dans les hôpitaux coloniaux.*

(Ministère des Colonies. — Direction de la comptabilité; — 1^{er} Bureau: Budgets et Comptes).

Paris, le 18 février 1903.

MONSIEUR LE GOUVERNEUR, — Par lettre du 22 décembre dernier, vous avez prié le Département de vous faire connaître sur quel budget devrait être désormais imputée la part laissée jusqu'ici à la charge de l'Etat, dans les frais de traitement des employés du Trésor aux colonies admis dans les hôpitaux militaires en vertu d'une disposition bienveillante d'une circulaire du 13 mai 1862.

J'ai l'honneur de vous faire connaître que toutes les dépenses de trésorerie incombant depuis le 1^{er} janvier 1901 aux budgets locaux des colonies, la différence entre le montant de la retenue effectuée sur les traitements de ces employés, conformément au tarif contenu dans une circulaire du 12 avril 1882 et le prix de revient de la journée d'hôpital ne pourrait être supportée par le budget colonial qu'en vertu d'une modification du principe établi par la loi du 13 avril 1900. J'ai à peine besoin d'ajouter qu'une proposition de cette nature n'aurait aucune chance d'aboutir.

Dans ces conditions, si l'Administration locale ne croyait pas

devoir continuer à faire bénéficier le personnel susvisé de la libéralité qui lui avait été accordée par l'Etat, les frais de traitement des employés du Trésor admis dans les hôpitaux ne pourraient qu'être laissés entièrement à la charge des intéressés.

Recevez, etc.

Le Ministre des Colonies,
GASTON DOUMERGUE.

ARRÊTÉ nommant à nouveau les magistrats devant faire partie du Conseil privé constitué en Conseil du Contentieux Administratif pour l'année 1903.

(Du 30 avril 1903.)

LE GOUVERNEUR DES ÉTABLISSEMENTS FRANÇAIS DE L'Océanie, CHEVALIER DE LA LÉGION D'HONNEUR, OFFICIER DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE,

Vu l'arrêté du 10 janvier 1903 nommant les Magistrats devant être adjoints au Conseil du Contentieux Administratif pour l'année courante;

Vu l'article 1^{er} du décret du 5 août 1881 concernant l'organisation du Conseil du Contentieux Administratif; ensemble le décret du 7 septembre 1881;

Considérant qu'il y a lieu de pourvoir à nouveau à la nomination des Magistrats qui doivent être adjoints audit Conseil du Contentieux Administratif;

Sur la proposition du Chef du Service Judiciaire,

ARRÊTE :

Art. 1^{er}. L'arrêté sus-visé du 10 janvier 1903 est rapporté.

Art. 2. Sont nommés, pour faire partie du Conseil privé constitué en Conseil du Contentieux Administratif pour l'année 1903 :

Membres titulaires :

MM. Piétri, Président p. i. du Tribunal supérieur;
Guillier, Juge-Président du Tribunal de 1^{re} Instance.

Membres suppléants :

MM. Horville, Lieutenant de Juge;
Grazais, Substitut du Procureur de la République.

Art. 3. Le Chef du Service Judiciaire est chargé de l'exécution du présent arrêté, qui sera communiqué et enregistré partout où besoin sera.

Papeete, le 30 avril 1903.

EDOUARD PETIT.

Par le Gouverneur :

Le Chef du Service Judiciaire p. i.,

F. JOLY.

ARRÊTÉ du Maire de Papeete fixant à nouveau les droits d'étal à percevoir au marché de cette ville.

(Du 24 avril 1903.)

LE MAIRE DE LA VILLE DE PAPEETE.

Vu l'article 33 du décret du 8 mars 1879 rendu applicable à la commune de Papeete par le 1^{er} décret du 20 mai 1890;

Vu les articles 471, § 15, 474 et 483 du Code pénal;

Vu l'arrêté municipal du 16 décembre 1891 relatif au droit d'étal au marché de Papeete;

Vu l'arrêté municipal du 21 décembre 1891 portant règlement de la police du marché;

Vu l'arrêté municipal du 21 mars 1899 modifiant les heures d'ouverture du marché;

Vu la délibération du Conseil municipal en date du 7 janvier 1903, approuvée par M. le Gouverneur le 24 mars 1903, portant modifications de la taxe du poisson et des heures d'ouverture des marchés,

ARRÊTE :

Art. 1^{er}. Les droits d'étal sur les denrées ou marchandises de toute nature mise en vente aux marchés de Papeete seront perçus ainsi qu'il suit :

Pour toutes denrées ou marchandises mises en vente dans la halle fermée et en dehors des compartiments loués à l'année ou réservés (les légumes exceptés) : 0 fr. 50 par mètre carré et par jour;

Pour les légumes : 0 fr. 25 par mètre carré et par jour;

Les marchands de marée se tiendront dans la halle spécialement affectée à la vente du poisson où ils auront à acquitter une taxe journalière de 0 fr. 45 par mètre courant de tringle.

Les paquets de poissons devront être posés les uns à côté des autres et non les uns sur les autres.

Art. 2. Pourront être vendus, sans contributions, en dehors du marché, par toute personne et à toute heure de la journée : le bois de chauffage, le fei, les cocos frais et secs, le maïore, les bananes, les avocats, les oranges, les mangues, les pommes cythère, les ignames, le taro, les patates douces et, en général, tous les fruits.

Art. 3. Les heures d'ouverture des marchés sont fixées ainsi qu'il suit :

Le marché à la viande :

- 1^o Le matin : } de 5 h. à 8 h., du 1^{er} octobre au 1^{er} avril.
 } de 5 h. 1/2 à 8 h., du 1^{er} avril au 1^{er} octobre.
 2^o L'après-midi : de midi à six heures.

La halle au poisson :

Les portes seront ouvertes aux heures indiquées ci-dessus, mais ne seront fermées, en toutes saisons, qu'à six heures du soir.

Art. 4. Sont rapportées toutes les dispositions contraires au présent arrêté.

Art. 5. L'Inspecteur des marchés, le Commissaire de police et l'Agent percepteur sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté, qui sera communiqué, publié et enregistré partout où besoin sera, pour avoir son effet à compter du 1^{er} juin 1903.

Papeete, le 24 avril 1903.

H. LANGOMAZINO.

APPROUVÉ :

Le Gouverneur,

EDOUARD PETIT.

ALLIANCE FRANÇAISE

*pour la propagation de la langue française
à l'étranger et aux colonies.*

M. Salles, Inspecteur des colonies, membre du Conseil d'administration de l'Alliance française, a décerné, au nom de cette société, les médailles suivantes à

MM.

Le Chafotec (Fr. Prudent), Directeur de l'école des garçons à Atuana (Marquises), 1 médaille d'argent;

Scholerman (Tautu Tehel), instituteur stagiaire de 2^e classe, chargé de l'école publique de Vairao (Tahiti), 1 médaille d'argent;

Maraetefau Temauri, instituteur suppléant à l'Ecole française-indigène de Taravao (Tahiti), 1 médaille de bronze;

Teriieroo a Teriierooiterai, président du conseil du district de Papenoo (Tahiti), 1 médaille de bronze;

Roapamoa Petero, président du conseil du district de Taku (Gambier), 1 médaille de bronze;

Tahuhu, chef d'arrondissement à Borabora (Iles-Sous-le-Vent), 1 médaille de bronze.

MUTATIONS, NOMINATIONS, MOUVEMENTS

Par arrêté de M. le Sous-Secrétaire d'Etat des Postes et Télégraphes, du 24 janvier 1903, le traitement de M. Lemasson, commis des Postes et Télégraphes, détaché à Tahiti, a été élevé de 2,400 à 2,700 francs à partir du 1^{er} juin 1902.

Par décision du Gouverneur en date du 2 mai 1903, prise sur la proposition du Secrétaire Général, M. Vermeersch, Receveur de l'Enregistrement, reprend ses fonctions à compter de ce jour.

M. Girard, Sous-chef de bureau de 1^{re} classe des Secrétariats Généraux, cesse les fonctions de Receveur intérimaire de l'Enregistrement et prend la direction des services financiers du Secrétariat Général (2^e section).

Justice de paix de Taravao

Le Procureur de la République, Chef du service Judiciaire, informe le public que la prochaine audience de la Justice de paix de Taravao aura lieu le samedi, 23 mai 1903, à 8 heures du matin.

Tiripuna faaehau parau no Taravao

Te faaita nei te Auaha ture o te Repupirita, Raatira no nia; o te mau obipa Haava raa, i te tasta'toa, e ei te mahana ma'a 23 no me 1903, i te hora 8 i te poipo, e tairuru ai te Tiripuna faaehau parau no Taravao.

PARTIE NON OFFICIELLE**COMMUNICATIONS DIVERSES****INSTRUCTIONS****Pour nos postes d'Océanie dépourvus de Médecin.****AVANT-PROPOS**

Cette brochure ne se pique point d'être autre chose que l'exposé simple, sans phrases, des maladies les plus communes de nos archipels Océaniques, et de la manière la plus simple aussi de les prévenir et de les traiter.

Elle constitue une sorte de recueil de conseils ou de renseignements utiles destinés à ceux de nos compatriotes d'Océanie habitant loin du chef-lieu, dans des postes isolés et dépourvus de tout secours médical.

Elle a également pour but de permettre aux Administrateurs des différents postes d'utiliser les médicaments dont ils disposent, dans les meilleures conditions possibles.

Les affections spéciales, ou du moins plus particulières à l'Océanie qu'à nos autres possessions d'outre-mer, ont été l'objet de

certaines développements : ainsi la dengue, la lymphangite, la lèpre, la phtisie pulmonaire, etc. Il en a été de même à l'article : Accouchements, soins à donner à la mère après la délivrance et à l'enfant. Pour compléter ce dernier article, il nous a paru utile de dresser un rudiment de posologie infantile qui sera un guide suffisant pour l'administration toujours délicate des médicaments aux enfants.

Nous avons cru devoir donner aussi un modèle de demande des médicaments les plus usuels pour nos postes de gendarmerie ou autres d'importance analogue.

Abcès chaud. — Mai puu-veavea.

Collection de pus.

Symptômes. — Tuméfaction variable. Rougeur plus ou moins intense. Chaleur. Fluctuation se reconnaît à l'aide de la pulpe des doigts. Douleur généralement très vive dans les abcès chauds.

Traitement. — Applications chaudes au début. Incision dès que la fluctuation est manifeste.

Abcès froid — Mai puu ahu ore.

Symptômes. — Tumeur molle, indolente, fluctuante, sans rougeur ni chaleur.

Même traitement.

Accouchement — Faa fanau raa.

SOINS A LA MÈRE, A L'ENFANT.

1° Soins à donner à la femme après la délivrance. — Laver la vulve et le vagin avec une solution de bichlorure de mercure ou de biiodure de mercure à 1 p. 2000. Puis mettre sur la vulve un morceau de coton imbibé du même liquide et qu'on doit renouveler six fois par jour, après avoir de nouveau lavé la vulve. Il faudra, si l'écoulement prend une mauvaise odeur, faire des injections vaginales avec le même liquide.

Mettre une ceinture à la femme ou un drap plié en plusieurs doubles sur le ventre.

S'il survient de l'hémorragie, faire des injections très chaudes à 48°.

Si constipation, après 3 ou 4 jours, donner des lavements ou une cuillerée d'huile de ricin, si nécessaire.

Si la femme a des tranchées (douleurs de l'utérus fréquentes chez celles qui ont eu beaucoup d'enfants), donner des lavements avec 15 à 20 gouttes de laudanum, 2 ou 3 fois dans les 24 heures, s'il le faut.

La femme ne doit pas se lever avant le 12^e jour et elle ne doit reprendre la vie ordinaire qu'après le retour des règles.

Si elle nourrit, pour éviter les fissures et abcès du sein, il faut avoir la précaution de laver souvent les seins et même les lèvres de l'enfant avant les tétées avec de l'eau boriquée.

2° Soins à donner à l'enfant. — Ne pas lier trop tôt le cordon, attendre qu'il n'ait plus de battements perceptibles. Le couper entre deux ligatures faites, la première à 5 centimètres de l'ombilic.

Frotter ensuite l'enfant avec de l'huile et laver avec de l'eau tiède savonneuse, bien essuyer, et panser le nombril avec de la vaseline boriquée dont on imbibe un linge auquel on a d'un coup de ciseau fait une encoche, on le plie dans ce linge et on met un peu de coton hydrophile par-dessus et un petit foulard ou mouchoir pour maintenir le tout.

Ce pansement doit être renouvelé tous les jours, plus souvent s'il est souillé par l'enfant. L'enfant doit être mis au sein de la mère, on ne doit rien lui donner. Les premières gouttes de lait

sont purgatives et lui permettent d'expulser des matières noires (méconium). Si au bout de 24 heures, il n'a rien rendu, lui donner une cuillerée à café de sirop de chicorée.

Présenter l'enfant au sein, toutes les deux heures le jour et les 3 ou 4 heures la nuit.

Si la mère ne peut pas nourrir, donner du lait de vache (toujours le même lait, voir à *lait*) et si on n'a pas de vache, du lait Nestlé qui paraît être un des meilleurs pour les enfants. Commencer par une cuillerée pour 15, les 8 premiers jours; 1 cuillerée pour 14, le premier mois; une cuillerée pour 13, le 2^e; 1 pour 12, le 3^e; ainsi de suite, de façon à arriver le 6^e ou 8^e mois à lui donner du lait pur condensé 1 cuillerée pour 6.

Adénites. — Ma'i pu'u.

Comme les abcès.

Dans les adénites chroniques, donner de l'iodure de potassium ou simplement de 4 à 10 gouttes de teinture d'iode fraîche à prendre 20 jours par mois.

Aménorrhée. — Vari tahe ore.

Très commune aux Marquises. Absence des règles. S'enquérir si la femme n'est pas enceinte et se méfier de ses réponses, car elle veut quelquefois se faire avorter.

Traitement. — Fer en pilules ou réduit par l'hydrogène, 0,10 centigrammes par jour. Bains de mer. Bains de siège chauds et 2 capsules d'apiol par jour, les 3 jours présumés précédant l'époque des règles.

Purgatif: aloès 0,50 centig. d'extrait ou 1 gramme de poudre.

Angines. — Ma'i faoru i te arapo'a.

Inflammation de la gorge, soit des amygdales, soit du pharynx ou du larynx.

Symptômes: Gêne et douleur en avalant.

Tuméfaction plus ou moins forte des parties enflammées. Souvent salivation. Suivant intensité de l'affection, fièvre plus ou moins forte.

Traitement: Se tenir chaud, application de cataplasmes chauds sur le cou. Gargarismes au chlorate de potasse à 5 p. 300 d'eau, d'alun, de borax, d'eau salée, ou mieux à l'acide phénique à 5 p. 1,000. Inhalation des mêmes solutions.

Aphtes. — Puupuu i nia i te arero.

Petites taches d'un blanc grisâtre entourées souvent d'un liseré rouge, généralement circulaires, situées sur la muqueuse buccale.

Traitement: Chlorate de potasse à 3 p. 0/0. Si les taches persistent, les badigeonner avec une solution de permanganate de potasse de 0,20 centigrammes pour 30 grammes d'eau ou sulfate de zinc 1 p. 20 ou de borax 1 p. 30 gr.

Arthrite aiguë. — Oru raa o te hoc mero.

Inflammation d'une articulation.

Symptômes: Douleur spontanée. Les mouvements sont très douloureux. Gonflement plus ou moins considérable. Rougeur. Fièvre et embarras gastrique. Provient d'un coup ou d'une plaie ou d'une inflammation du voisinage.

Traitement: Immobilisation dans la meilleure position pour que si le membre s'enkylosait, il puisse rendre encore le maximum de services. Si l'articulation suppure, la traiter comme un abcès, c'est-à-dire laver avec des lavages antiseptiques. Le salicylate de soude peut être essayé à la dose de 4 grammes.

Arthrite blennorrhagique. — Oru raa e tupu ia ora te opi.

Survient pendant le cours d'une blennorrhagie ou lorsqu'elle paraît à peu près finie.

Traitement : Immobilisation de la ou des jointures malades. Vésicatoires. On peut essayer pour calmer la douleur le salicylate de soude, 4 grammes par jour.

Asthme. — Aho pau.

Accès de dyspnée s'aggravant sous forme de paroxysmes.

Traitement général. — Iodure de potassium à la dose de 1 à 3 grammes par jour.

Traitement de l'accès. — Au début, mettre les mains dans de l'eau très chaude, réussit quelque fois à arrêter l'accès. Sinapismes sur la poitrine et les mollets, faire fumer ou respirer la fumée de cigarettes d'Espic, de papier nitré. Injection d'un centigramme de chlorhydrate de morphine.

Blennorrhagie. — Opi.

Ecoulement de pus par l'urèthre dû à la contagion.

Traitement. — Bains locaux prolongés et tièdes. Boissons émoussées. Tisane de chiendent ou d'orge. Bicarbonate de soude.

Injections au permanganate de potasse à 0,10 pour 200 grammes d'eau, augmenter jusqu'à 0,20 pour 100, s'il n'y a pas de douleur. A l'intérieur, au moment où l'écoulement devient plus clair, cubèbe et copahu (opiat) 8 à 10 grammes ; capsules de santal.

Blépharite. — Oru raa i te pae mata.

Inflammation des paupières.

Symptômes. — Rougeur du bord libre des paupières, en général boursoufflé. Les cils sont collés les uns aux autres par des croûtes, quelquefois de légères ulcérations sous les croûtes.

Traitement. — Coton imbibé d'eau boriquée tiède pour faire tomber les croûtes. Enlever les poils les plus atteints et cautériser légèrement leur base avec un crayon de nitrate d'argent. Pommade avec : précipité blanc 0.50 ; oxyde de zinc 0.50 ; vaseline 10 à 15 gr.

Bronchite aiguë. — Hota.

Inflammation des bronches.

Symptômes. — Gros râles dans la poitrine surtout dans les lobes inférieurs ou dans l'étendue des deux poumons.

Gêne de la respiration. Toux. Crachats. Fièvre plus ou moins intense, nulle dans les cas légers.

Se méfier des bronchites chez les petits enfants, lorsqu'ils ont 60 à 80 respirations à la minute, quand ils sont agités, anxieux et quand ils s'assoupissent facilement.

Traitement. — Tenir chaudement les malades à la chambre et au lit, s'ils ont de la fièvre. Faire suer avec du théléger ou du lait chaud. Contre les douleurs du thorax : Sinapismes, ventouses sèches.

Toux pénible : Sirop de codéine 20 à 30 grammes pour un adulte ; eau de laurier-cerise 15 à 20 gouttes ; poudre de Dower de 30 à 50 centigrammes. On peut confectionner une potion ainsi qui suit : Teinture d'aconit XXX gouttes, Kermès 0,20 centig. Sirop de codéine et sirop de tolu 20 grammes de chaque, pour 100 grammes d'eau. On en prend une cuillerée à bouche par heure.

Dans les fortes bronchites, ou les bronchites des enfants (capillaire) on se trouve bien des bains chauds ou tièdes associés à des affusions un peu fraîches. On peut également se servir de draps humides autour de la poitrine, recouverts d'une flanelle sèche.

Si on voit que les mucosités obstruent les bronches des enfants, on donne un vomitif.

S'abstenir de bains chauds chez les vieillards.

Bronchite chronique. — Hota tamau.

Se mettre à l'abri des poussières et des injures atmosphériques.

Traitement. — Catarrhe sec. Inhalation de solutions à 2 p. 0/0 de sel de cuisine, de bi-carbonate de soude. Ingestion abondante de boissons chaudes. L'iodure de potassium, 1 gramme par jour ; l'ipéca à la dose de 0,20 par jour en potion.

Catarrhe humide. Capsules de térébenthine 2 à 3 par jour, pilules de terpine de 0,10 centig., 4 à 10 par jour. Le copahu est aussi très bon. Quand la dyspnée est intense : fomentations, synapismes, ventouses sèches. Les bains chauds peuvent être très utiles. Les lotions froides sur la poitrine peuvent aguerrir et fortifier les malades.

Brûlures. — Paapaa auahi.

Bains prolongés dans eau bouillie tiède. Liniment oléo-calcaire sur du coton hydrophile ou un linge fin fenêtré.

Carie dentaire. — Niho pe.

Mettre de la teinture d'iode sur les gencives entourant la dent. Si la dent est creuse, imbiber un petit tampon de coton de laudanum ou de créosote, acide phénique un peu, ou mieux avec la mixture de Magitot : Chloroforme 5 grammes, Laudanum 2 grammes, Teinture de benjoin 10 grammes, Antipyrine 0,50 à 2 grammes, Sulfate de quinine 0,50 à 1 gramme.

Céphalalgie. — Mai upoo.

- Mâux de tête.

Antipyrine 0,50 à 2 grammes, chloroforme en frictions, 10 pour 90 grammes d'huile d'amandes douces. Eau sédative. Bromure de potassium 4 grammes et chloral 2 grammes pour procurer un peu de sommeil. Purgatifs si embarras gastrique ou constipation habituelle.

Coliques. — Mai opu.

Laudanum seul ou associé à l'éther : quelques gouttes de chaque.

Pour les enfants, cataplasmes chauds ou bains chauds suffisent en général. Suivant le cas, un léger vomitif ou un lavement laxatif.

Conjonctivite. — Oru o te orio mata.

Inflammation de la partie blanche de l'œil et de l'intérieur des paupières.

Traitement. — Compresses d'eau boriquée tiède. Collyre au sulfate de zinc, 5 centigrammes pour 30 grammes d'eau distillée ou bouillie. Si suppuration, collyre au nitrate d'argent 0,10 centigrammes pour 20 grammes d'eau distillée : 2 à 3 gouttes entre les paupières à l'aide d'une barbe de plume et dire au malade de rouler le globe oculaire d'un côté et d'autre pour que la solution pénètre bien partout.

Pour les ophthalmies des nouveaux-nés, collyre avec : glycérine 30 grammes, nitrate d'argent 0,10 centigrammes. Nettoyer d'abord l'œil à l'eau bouillie froide et laisser tomber 1 goutte du collyre dans l'œil. On neutralise ensuite l'excès de nitrate d'argent avec une solution de sel marin, quelques grains dans un verre d'eau.

Conjonctivite purulente des adultes (Blennorrhagique).

Oru raa o te orio mata i muri ae i te opi.

Lavages au permanganate de potasse à 1 p. 1000 à l'aide d'une canule qu'on introduit entre les paupières si on n'est pas assez

habile pour les détourner. Collyre au nitrate d'argent 1 gramme pour 30 grammes d'eau distillée. Nettoyer d'abord l'œil avec eau bouillie, puis avec un pinceau on passe la solution sur les deux paupières. Si la cornée est prise s'abstenir de nitrate d'argent.

Constipation. — Timou raa o te tutae.

Beurre en abondance. Pruneaux, figues, amandes, noix et miel. Verre d'eau froide pris le matin à jeun. Tisane de tamarin. Rhubarbe à la dose de 0,50 à 1 gramme. Cascara sagrada en poudre de 0,50 à 0,75 centigrammes, ou en extrait de 4 à 6 grammes par jour dans une potion. Massage de l'abdomen. Ablutions générales froides et bains. Enfin se présenter tous les jours à la même heure, même sans besoin, sur le siège, et faire quelques efforts pour obtenir une garde-robe.

Contusions. — Pepe.

Ventouses scarifiées si forte contusion. Eau blanche, alcool camphré, arnica, etc.

Convulsions des enfants. — Mai iriti o te tamarii.

Bain tiède avec aspersion d'eau froide sur la tête. Lavement purgatif avec quelques grammes de sulfate de soude et de séné, puis lavement avec : asa foetida 0,05 à 0,20 centigrammes. Infusion de valériane 100 à 150 grammes, à garder ; ou chloral 1 à 3 grammes, eau distillée 100 à 200.

Après les accès : Sinapismes, bains sinapisés, frictions énergiques, mais pas douloureuses.

Si constipation : purgatifs ou ipéca.

Si vers intestinaux : vermifuges.

Si anémie, rachitisme : fer, huile de foie de morue.

Coqueluche. — Hota huti.

Maladie infectieuse de la muqueuse respiratoire caractérisée par une toux intense qui lui a valu son nom et survenant par quintes.

Epidémique et contagieuse.

Symptômes. — Au début, à peine quelques râles bronchiques, un peu de toux, quelquefois, un peu de coryza et souvent de la conjonctivite.

Une semaine après, la toux devient convulsive et par quintes violentes coupées de temps en temps par des reprises d'inspiration profonde, de longue durée et accompagnée d'un sifflement aigu. Les enfants pendant les quintes deviennent bleus, les veines du cou se gonflent, et les yeux se remplissent de larmes. Il se produit alors quelquefois des ecchymoses de la conjonctive, des saignements du nez, etc. Les vomissements sont fréquents. La fièvre n'existe quelquefois pas ; souvent le soir, elle monte jusqu'à 38, 38,5. Attention, si elle monte plus haut ; elle dénote une complication pulmonaire. Cette période convulsive dure de 2 à 4 semaines, quelquefois beaucoup plus.

Traitement : Séparer des autres les enfants qui ont la coqueluche.

Air pur et sain dans des chambres vastes, largement aérées et ensoleillées.

Alimentation bonne et tonique. Bains chauds et tièdes, surtout quand bronchite est intense.

Au début, des boissons chaudes en abondance, révulsifs sur le thorax, à la période convulsive : quinine, antipyrine, belladone, chloral, bromure de potassium, quelques vomitifs, bromoforme.

À la période de déclin, changement d'air.

Coryza. — Oru raa o roto i te ihu.

Inflammation de la muqueuse des fosses nasales.

Respirer des vapeurs ammoniacales. Poudre de camphre. Pédiluves sinapisés. Bains de vapeur.

Coryza des enfants. — Oruraa o roto i te ihu o te tamarii.

Nettoyer les fosses nasales avec des lavages d'eau bouillie chaude simple ou légèrement astringente (4 d'alun p. 1,000).

Introduire dans les narines un peu de vaseline boriquée avec un petit pinceau.

Coup de chaleur. — Puta ve've'a.

Symptômes : Gêne respiratoire très forte, véritable constriction de la poitrine. Face congestionnée ou pâle. Maux de tête violents avec vertiges. Puis le malade divague ; la pupille est rétrécie, il y a des palpitations, la respiration est accélérée, la peau sèche, la température à 41°. Il peut y avoir des convulsions généralisées ou partielles.

La température peut aller jusqu'à 42 et 43 ; le pouls devient petit, filiforme et le malade tombe dans le coma. Si la guérison doit arriver, la température s'abaisse et le malade reprend connaissance.

Traitement : Frictions excitantes sur tout le corps. Affusions froides sur la tête.

Lavement purgatif avec : Séné 15 gr., Sulfate de soude 15 gr., dans 500 gr. d'eau.

Les bains tièdes réussissent souvent mieux que les affusions froides.

Injections d'éther, de caféine, sulfate de quinine.

Cystite. — Oruraa o te opupu i muri a'e i te opi.

Inflammation de la vessie souvent due à une inflammation de l'urèthre.

Bains tièdes ; si possible, lavage de la vessie avec une sonde à double courant, avec eau boriquée à 10 p. 1,000.

Lavements laudanisés, 15 gouttes pour 150 grammes d'eau. Térébenthine 2 à 6 grammes par jour. Salol 1 à 3 grammes.

Dartres. — Tane taratara.

1° *Herpès circiné.* Petits boutons rouges acuminés formant un cercle et circonscrivant une partie de peau paraissant saine. Les taches formées par les boutons peuvent se réunir. Démangeaison vive en général.

Traitement : Teinture d'iode tous les jours sur les boutons. En cas d'insuccès, traumaticine à l'acide chrysophanique.

2° *Psoriasis.* Caractérisé par la production de lamelles épidermiques, squameuses blanches, souvent brillantes, reposant sur une base plus ou moins rouge qui saigne facilement lorsqu'on arrache, par le grattage, les squames et la mince couche épidermique qui la recouvre.

Traitement interne. — Chez les psoriasiques vigoureux arthritiques, il faut donner du bicarbonate de soude, de la lithine.

Chez ceux qui sont faibles, l'arsenic est indiqué, on donne la liqueur de Fowler 5 à 12 gouttes par jour. Cesser dès qu'apparaît de la diarrhée. Chez les jeunes enfants, alterner avec le sirop d'iode de fer.

On peut essayer l'iode de potassium si on soupçonne la diathèse syphilitique ou scrofuleuse, surtout s'il y a en même temps des douleurs articulaires quelconques.

Traitement externe. 1° Faire tomber les squames ; Bains simples ou alcalins d'une demi-heure. Frictions au savon noir, Pierre-ponce lorsqu'elles sont très épaisses. Emplâtre de Vigo. Il est nécessaire de tâter le terrain, certains ne peuvent supporter qu'un peu de vaseline ou de liniment oléo-calcaire.

2° Modifier l'état inflammatoire. Vaseline boriquée suffit quelquefois. Glycérolé à l'huile de cade, 5 à 30 p. 0/0 suivant l'irritabilité des tissus. Les emplâtres à l'huile de cade 10 p. 0/0. La

pommade à l'acide chrysophanique à 10 p. 0/0. Ce dernier très actif ne doit être employé que pour les psoriasis peu étendus.

Si inflammation en cours de traitement, revenir à vaseline pure ou aux bains simples.

Dengue — Mai faachau.

Maladie épidémique, très contagieuse, ressemblant beaucoup à la grippe, mais en différant par son éruption, sa douleur musculo-articulaire et l'absence de manifestations pulmonaires.

Symptômes saillants. — Il y a dans la dengue deux poussées fébriles séparées par une accalmie de 36 heures à 3 jours. Chaque poussée fébrile est accompagnée d'une éruption et de douleurs.

On (Le Dantec) divise la maladie en 4 périodes :

1^o 1^{re} poussée fébrile. Souvent très brusque, le début. Douleurs très fortes dans les articulations et les muscles, principalement dans les reins, douleur des yeux qui empêche de rouler les yeux, en même temps que la température atteint 39 à 40 degrés.

Symptômes d'embarras gastrique, souvent nausées et même vomissements.

L'éruption commence en général par la face et envahit le tronc et les membres. C'est une rougeur diffusée, ou de larges taches rouges.

Elle peut manquer ou passer inaperçue.

2^o période. — La fièvre tombe et tout disparaît.

Il reste souvent du malaise, mais l'accalmie peut être telle que le malade, se croyant guéri, commet des imprudences et est ensuite beaucoup plus malade.

3^o période. — 2^e poussée fébrile. — Cette deuxième fièvre peut ne pas exister. Elle dure souvent 2 et 3 jours et plus, les douleurs et l'éruption reviennent avec la fièvre. Cette éruption ressemble souvent beaucoup à celle des fièvres éruptives (rougeoles, rubéole, scarlatine, urticaire). Elle passe très vite et il faut la chercher pour la trouver.

4^o période. — Desquamation. — Elle est d'autant plus forte que l'éruption a été plus violente. Elle peut ne ressembler qu'à de la fine poussière ou se faire par larges plaques.

Chez les enfants, la dengue passe souvent inaperçue ou on ne la reconnaît qu'à une légère éruption et à un petit mouvement fébrile ne durant parfois qu'une nuit ou une journée.

Les rechutes sont assez fréquentes, on peut même en avoir plusieurs de suite.

Dans la dengue, il n'y a rien du côté des poumons à moins que le malade ne commette des imprudences.

Traitement. — Combattre l'embarras gastrique par les vomitifs et purgatifs.

On donnera de l'antipyrine et du salicylate de soude contre les douleurs.

Diarrhée. — Mai hi.

Flux intestinal anormal.

Traitement. — Une purge, au début, de sulfate de soude. Ne boire que du lait, et du bouillon dégraissé en le passant à travers un linge mouillé. Si le flux continue, potion avec : Bismuth 6 grammes, laudanum XX gouttes, eau sucrée 120, à prendre en 4 ou 5 fois dans la journée. Renouveler 2 ou 3 jours de suite, si nécessaire. Si la diarrhée continue malgré tout, essayer l'ipéca de la façon suivante : on prend 4 grammes d'ipéca en poudre, on fait bouillir pendant 5 minutes dans 300 grammes d'eau, on filtre et on ajoute sirop d'opium 30 grammes, eau de cannelle 30 grammes. On prend une cuillerée de cette potion toutes les heures en ayant soin de ne pas en prendre après avoir mangé ou bu. Si elle fait vomir, il faut espacer de 2 heures les cuillerées.

Dysenterie. — Mai hi toto.

Caractérisée par des selles glaireuses et sanglantes, coliques violentes, épreintes et ténésme rectal.

Traitement. — Au début, sulfate de soude en potion 10 grammes, pour 200 grammes d'eau sucrée et XX gouttes de laudanum; le lendemain, nouvelle potion avec 8 grammes de sulfate de soude; 3^e jour, 6 grammes. Si elle ne disparaît pas, essayer la potion à l'ipéca comme pour la diarrhée, répéter, s'il le faut, plusieurs jours en diminuant la dose d'ipéca. Régime lacté.

En cas d'épidémie, faire bouillir l'eau de boisson.

Eczéma. — Tane vai maoro e te faaora ata.

Les eczémata sont constitués par de petites vésicules pointues se rompant bientôt et laissant échapper une sérosité gommeuse qui forme des croûtes grisâtres ou jaunâtres. La base de ces vésicules est rouge généralement.

Traitement interne. — Chez les arthritiques, bicarbonate de soude aux repas. Chez les jeunes sujets lymphatiques : Huile de foie de morue. Sirop d'iodure de fer. Chez les anémiques, fer. L'arsenic (liqueur de Fowler) est bon chez les sujets dont la nutrition est languissante. Il faut le proscrire dans les eczémata aigus et dans les poussées aiguës d'eczéma chronique. Il est surtout bon dans les formes sèches.

Surveiller les aliments. Proscrire tout ce qui peut produire des fermentations intestinales. Éviter la constipation. Laxatifs répétés pendant les poussées aiguës.

Traitement local. — Attention ! Très difficile à surveiller : 1^o Eczémata aigus, au début émoullients (liquides aseptiques ou antiseptiques très faibles, eau bouillie pure, décoction de guimauve, de fleurs de burao ; solution de sublimé à 0,25 p. 1000, l'essentiel est qu'ils soient supportés. Enveloppement de caoutchouc. Ces applications doivent être faites assez souvent pour empêcher que les sécrétions ne s'altèrent, laver doucement et remettre les mêmes pansements. Elles sont généralement bien supportées ; quelquefois la macération des tissus empêche de continuer, il faut alors des corps gras ou des poudres, axonge fraîche, surtout limiment oléo-calcaire, vaseline boriquée ou pure, glycérolés d'amidon. Poudre d'amidon seule ou additionnée d'oxyde de zinc ou de talc. Dans ce cas, ne pas laisser accumuler la poudre.

Les pommades doivent être employées avec prudence. Peu épaisses d'abord et alternativement avec les émoullients pendant quelques heures de la journée. Tâtonner. Dès que la peau supporte bien les pommades, employer des pommades épaisses, 10 grammes pour 30 au lieu de 2 ou 3, les premiers jours. L'oxyde de zinc et le bismuth. Plus tard, on peut se servir d'un glycérolé à l'huile de cade, 2 à 3 0/0, lorsque l'inflammation a disparu. A cette période aussi, on peut employer les emplâtres à l'oxyde de zinc.

Eczémata chroniques. — Commencer aussi par les émoullients. Puis pommades à l'oxyde de zinc ou au bismuth additionnées de 1 à 2 p. 0/0 d'acide salicylique. Pommades au naphthol 5 à 10 0/0, d'acide pyrogallique 5 à 10 0/0, de résorcine à 5 0/0. L'huile de cade 5 à 40 0/0, en surveillant les effets.

Éléphantiasis. — Feefee.

Survient à la suite de lymphangites répétées. L'accès de fièvre qui les accompagne ressemble beaucoup à l'accès paludéen : frisson, chaleur et sueur. La fièvre est généralement de 2 à 3 jours de durée. La partie atteinte grossit, rougit, est très douloureuse pendant quelques jours, puis tout rentre dans l'ordre jusqu'à la prochaine poussée.

Traitement. — Essayer les toniques. Le seul moyen de guérir consiste à gagner le plus vite possible les pays froids. Pas de remède réellement curatif.

Entorse. — Maoui.

Foulure. Mettre le membre dans l'eau froide. Prendre une bande de toile et l'appliquer aussi bien que possible sur le membre en commençant par l'extrémité et la mouiller ensuite avec de l'alcool camphré ou de l'eau blanche. Suffit quelquefois pour empêcher le gonflement. Massage dans la suite en remontant toujours vers la racine du membre.

Epistaxis. — Tahetahe raa o te ihu.

Saignement de nez. — Eau froide ou glace sur la tête. Bain de pieds sinapisé. Perchlorure de fer 40 gouttes. Tamponner avec du coton. Quinquina et arsenic.

Furonculose. — Fefe.

Traiter les maladies intestinales qui peuvent occasionner la furonculose. Propreté absolue du corps. Un purgatif est toujours bon. Au début du furoncle, lorsqu'il n'existe qu'à l'état de clou plus ou moins douloureux et qu'il pointe à peine, on peut le faire avorter avec de la teinture d'iode, le lavage au bichlorure et à l'eau phéniquée ou encore avec un peu d'onguent napolitain. S'il n'avorte pas, incision précoce, pulvérisation et pansements phéniqués.

(A suivre.)

MERCURIALE des principaux produits de la colonie au 1^{er} mai 1903.

DÉSIGNATION DES PRODUITS	UNITES servant de base à la valeur.	VALEUR sur place.
Ananas.....	le cent.	12 ^f »
Biches de mer (tripangs).....	les 1,000 kilog.	350 »
Cassonade.....	id.	750 »
Citrons.....	le mille.	5 »
Coprah.....	les 1,000 kilog.	280 à 300 »
Coton non égrené.....	id.	155 »
— égrené.....	id.	710 »
Farine de coco.....	id.	1,000 »
Fécule de manioc.....	id.	400 »
Fungus.....	id.	375 à 400 »
Gelée de goyave.....	le kilogr.	3 »
Jus de citron.....	les 1,000 litres	130 »
Nacres.....	} belles } saines.. } ou } } petites } piquées.	les 1,000 kilog. 2.700 à 3.600 »
		id. 600 à 2.000 »
Noix de coco en coques.....	le mille	56 »
Oranges.....	id.	12 »
Rhum.....	en entropôt.....	l'hectolitre 130 »
	en magasin, droits payés.	id. 180 »
Vanille.....	le kilogramme	4 à 5 »

Importations du mois de mars 1903.

NATURE DES DENRÉES ET MARCHANDISES	DE FRANCE			DE L'ÉTRANGER		
	Antérieurement	Pendant le mois de mars 1903	Totaux au 31 mars 1903	Antérieurement	Pendant le mois de mars 1903	Totaux au 31 mars 1903
Animaux vivants.....	»	8	8 ^f	4.122 ^f	1.895 ^f	6.017 ^f
Produits et dépouilles d'animaux.....	1.328 ^f	3.411	4.739	62.417	28.405	90.822
Pêches.....	319	2.435	2.754	10.425	9.495	19.920
Matières dures à tailler.....	»	»	»	»	4.302	4.302
Farineux alimentaires.....	47	84	131	62.865	54.747	117.652
Fruits et graines.....	122	186	308	3.137	2.130	5.267
Denrées coloniales de consommation.....	1.765	23.684	25.449	29.354	12.857	42.711
Huiles et sucs végétaux.....	675	6.778	7.453	3.488	6.523	10.011
Bois.....	»	»	»	593	26.249	26.842
Filaments, liges et fruits à ouvrer.....	»	»	»	43	424	467
Produits et déchets divers.....	210	2.038	2.248	5.155	4.341	9.496
Boissons.....	5.842	47.747	53.589	11.260	14.066	25.326
Marbres, pierres, terres, combustibles minéraux, etc.....	»	1.218	1.218	6.396	2.492	8.888
Métaux.....	»	752	752	14.670	17.879	32.549
Produits chimiques.....	»	166	166	352	1.314	1.666
Teintures préparées.....	»	»	»	201	132	333
Couteurs.....	»	393	393	3.384	4.212	7.596
Compositions diverses.....	3.701	10.036	13.737	14.021	6.700	20.721
Poteries.....	515	954	1.469	162	»	162
Verres et cristaux.....	48	1.008	1.056	231	398	629
Fils, ficelles, cordages, etc.....	103	870	973	6.131	3.268	9.399
Tissus.....	7.255	12.765	20.020	58.246	42.418	100.664
Broderies et vêtements.....	3.637	6.541	10.178	3.219	4.870	8.089
Papier et ses applications.....	1.703	3.295	4.998	1.482	2.688	4.170
Peaux et pelleteries ouvrées.....	1.168	1.956	3.124	4.977	3.578	8.555
Ouvrages en métaux.....	2.580	4.395	6.975	31.886	25.352	57.238
Machines et mécaniques.....	171	220	391	5.587	9.667	15.254
Armes, poudres et munitions.....	»	»	»	894	402	1.296
Meubles.....	»	1.071	1.071	1.952	2.228	4.180
Ouvrages en bois.....	»	»	»	10.301	48.077	58.378
Instruments de musique.....	3.230	»	3.230	768	346	1.114
Ouvrages de sparterie et de vannerie.....	»	1.186	1.186	113	4.520	4.633
Ouvrages en matières diverses.....	1.171	7.962	9.133	9.191	13.307	22.498
	35.590 »	141.159	176.749	367.528	359.322	726.845
Total général.....						903.594 fr. »

Exportations du mois de mars 1903.

DESIGNATION	ESPECES	POUR FRANCE						POUR L'ÉTRANGER					
		Antérieurement		Pendant le mois de mars 1903		Totaux au 31 mars 1903		Antérieurement		Pendant le mois de mars 1903		Totaux au 31 mars 1903	
		Quantités	Valeurs	Quantités	Valeurs	Quantités	Valeurs	Quantités	Valeurs	Quantités	Valeurs	Quantités	Valeurs
Peaux brutes	Nombre							125	250	70	140	195	390
Cire brute	Kilogr.							576	1.288			576	1.288
Héchet de mer	id.							3.350	1.310	876	350	4.226	1.690
Écaille de tortue	id.												
Nacres	id.	19.940	89.880	7.720	15.440	27.660	55.320	46.441	92.882	25.686	51.372	72.127	144.254
Farine de coco	id.												
Oranges	Nombre												
Ananas	id.												
Cocos secs	id.							71.413	4.285	78.574	4.714	149.987	8.999
Coprah	Kilogr.							1.266.213	285.123	460.241	108.329	1.726.754	393.452
Graines de coton	id.												
Cassonade	id.												
Café en fèves	id.			70	110	70	110						
Vanille	id.	2.062	10.310	1.039	5.195	3.101	15.505	14.552	72.760	12.446	62.330	26.998	134.990
Gelée de goyaves	id.												
Jus de citron	Litre												
Bois du pays	Valeur										75		75
Paille de bambou, de canne à sucre et autres	id.								133				133
Coton égrené	Kilogr.												
Fungus	id.							410	154	1.025	384	1.435	538
Rhum	Litre												
Curiosités	Valeur		495			495					25		25
Divers	id.								1.275		1.167		2.442
Marchandises réexportées :			50.685		20.745		71.430		459.490		228.786		688.276
Françaises	Valeur								42		72		114
Etrangères	id.								1.879		52.636		54.515
Total général..			50.685		20.745		71.430		461.411		281.494		742.905

814.335 fr.

Contributions directes

Par arrêté en date du 25 février 1903 les rôles principaux des licences, des patentes, de l'impôt dit des routes (districts) et de la taxe sur les chiens des perceptions de Papeete, Taravao et Moorea, pour l'année 1903, ont été rendus exécutoires.

L'Administration rappelle aux contribuables que, conformément aux dispositions de l'article 100 du décret du 5 août 1881, toute personne qui se croit surtaxée peut adresser, dans les trois mois qui suivent la mise en exécution des rôles, sa demande en décharge ou en réduction, en y joignant la quittance des termes échus de sa cotisation, sans pouvoir, sous prétexte de réclamations différer le paiement des termes qui viendraient à échoir pendant les trois mois suivants.

Les pétitions présentées hors délais ne seront pas accueillies.

Service de l'Enregistrement et des Domaines.

VENTE AUX ENCHÈRES PUBLIQUES.

Il sera procédé le MARDI, 19 MAI courant, à 8 h. 1/2 du matin, dans les magasins des Subsistances, à la vente aux enchères publiques d'objets mobiliers réformés, tels que :

- Fourneau — Baignoire — 56 couvertures — 5 lits en fer — Lit de repos en tamanu — Oreillers — Lessiveuse — Fûts d'habillement — Caisses et douvelles, etc.

provenant du service Colonial.

Chapeaux neufs et coiffes — Cravates en laine et en soie — Galons en argent et en laine — Baromètre — Jumelles marines — Longuevue — Voiles diverses — Hamacs — Cirés complets — Chaises — Fauteuils — Cordages — Tubes en cuivre — Coussinets en cuivre — Limes — Tuyaux en cuir — Aussières en fer — Douvelles — Fûts — Caisses en zinc — Tuyaux en cuivre rouge.

provenant du service Marine.

La vente sera faite au comptant et les prix seront augmentés de 6 0/0 pour tous frais.

Il ne sera reçu aucune réclamation après la vente.

Le Receveur des Domaines,

17

E. VERHEENSCHE.

ANNONCES

"Union Steam Ship Company" expédiera—

LE VAPEUR "OVALAU"

Pour Rarotonga et Auckland, transbordant pour Sydney et tous ports de Nouvelle-Zélande—

Vendredi, 1^{er} mai 1903.

VALTER TAYLOR,

Gérant,

Quai des Commerces.

16

DES VENDICATIONS DE PROPRIÉTÉS

Décret du 28 août 1888)

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1889 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, les sieurs Maieha a Tehoata, Maio a Kava, Tatehau a Maio revendiquent la propriété exclusive de la terre Tekatekoitika (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Teavea; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Teuka; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tetaga; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tehepue. 16.208

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, les sieurs Taumataura a Temahu, Fariua a Hiti revendiquent la propriété exclusive de la terre Verakoro (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la mer; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tetorolet; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Teuka; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Verakoro. 16.209

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tetahaimaui a Maheaha revendique la propriété exclusive de la terre Tegaeregure (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Tegaeregure; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tetuarega; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tegaeregure; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tenakonako. 16.210

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Temoana Tagikau a Gatata, Tuapa a Tekonini, la dame Katupu a Paaiere, Tuamea a Rura, Torikimaro a Gatata revendiquent la propriété exclusive de la terre Tepeikega (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Teverevevega; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tetaga; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tetahua; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tetaga. 16.211

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tutemokotea a Paraga revendique la propriété exclusive de la terre Tekotikogatorire (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Meka; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Taiharuru; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tevevevega; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Potero. 16.212

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Temoana Tagikau a Gatata, Tapairu v., Taumaha, Parepare, Torikimaro a Gatata revendiquent la propriété exclusive de la terre Ovivo (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Faregaru; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Ovivo; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tevevevega; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Taraua. 16.213

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1889 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia na taata ra o Maieha a Tehoata, Maio a Kava, Tatehau a Maio ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Tekatekoitika (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Teavea; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Teuka; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tetaga; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tehepue.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia na taata ra o Taumataura a Temahu, Fariua a Hiti ia riro raa ei fatu mau no te fenua ra o Verakoro (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tetorolet; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra o Teuka; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Verakoro.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tetahaimaui a Maheaha ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra o Tegaeregure (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tegaeregure; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Tetuarega; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tegaeregure; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tenakonako.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia o Temoana Tagikau a Gatata, Tuapa a Tekonini, te vahine ra o Katupu a Paaiere, Tuamea a Rura, Torikimaro a Gatata ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Tepeikega (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra i Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Teverevevega; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Tetaga; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra o Tetahua; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tetaga.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tutemokotea a Paraga ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra o Tekotikogatorire (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Meka; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Taiharuru; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Potero.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Temoana Tagikau a Gatata, Tapairu v., Taumaha, Parepare, Torikimaro a Gatata ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Ovivo (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Faregaru; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Ovivo; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Taraua.

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Hiva a Vivii, revendique la propriété exclusive de la terre Teruhaiga (partie), sise audit district d'Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Teruhaiga; 2° du côté de l'intérieur, par la Tahora; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Teruhaiga; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre ... 16.214

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1889 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tepeva a Tepeva revendique la propriété exclusive de la terre Koutuagiagi (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la route de ceinture; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Koutuagiagi; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tepeva; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tikahomo. 16.215

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Raumati Atiau a Taharagi revendique la propriété exclusive de la terre Manako (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par les terres Tekaiakokiruga, Temakau; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Manako; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Manako; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Komotuna. 16.216

Suivant déclaration reçue le 17 janvier 1889 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Hiva a Pirutua, pour Tutapu a Tehau, Kaha Tumataia a Tetauru et Mere a ... revendiquent la propriété exclusive de la terre Tahuakuoi (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Tahuakuoi; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tahuakuoi; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tahuakuoi; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tahuakuoi. 16.217

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Paitahaki a Tagata et la dame Hakiri a Teotaota revendiquent la propriété exclusive de la terre Oteavea (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Tekatekoitika; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tevevevega; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tehinogagahu; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Oteavea. 16.218

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Melutara a Puruga, Tutemokotea a Paraga, Mariuga Toofa revendiquent la propriété exclusive de la terre Tepahuga (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Tekatepahuga; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Ohomo; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Ohomo; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Teuka. 16.219

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia te taata ra o Hiva a Vivii, ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra o Teruhaiga (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te area fenua ra o Teruhaiga; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Tetahora; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Teruhaiga; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra ...

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1889 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tepeva a Tepeva ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra o Koutuagiagi (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o purumu faaati; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Koutuagiagi; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tikahomo.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Raumati Atiau a Taharagi ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra o Manako (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tekaiakokiruga, Temakau; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Manako; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Manako; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Komotuna.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 17 janviera 1889 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Hiva a Pirutua, ei faufaa Tutapu a Tehau, Kaha Tumataia a Tetauru et Mere a ... ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra Tahuakuoi (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tahuakuoi; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Tahuakuoi; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tahuakuoi; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Teutuga.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Paitahaki a Tagata e te vahine ra o Hakiri a Teotaota ia riro raa ei fatu mau no te fenua ra o Oteavea (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tekatekoitika; 2° i te pae i uta, i te area fenua; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tehinogagahu; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Oteavea.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Melutara a Puruga, Tutemokotea a Paraga, Mariuga Toofa ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Tepahuga (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tekatepahuga; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Ohomo; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Ohomo; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Teuka.

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tepapani a Mahaga, Hurumanu Haoo a Paehi, Haumea a Ufara v., Manura a Tenuku revendiquent la propriété exclusive de la terre Tekorai (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Tekorai; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Temarie; 3° du côté du district de Temarie, par le chenal; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Mauite.

16.220

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tahiri a Hape, Teutaga a Tahaputa revendiquent la propriété exclusive de la terre Teruahaiga (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la mer intérieure; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Teruahaiga; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Mauite; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Teruahaiga.

16.221

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Temoanatikau a Galata, Tuapa a Zekonini t., Katupu a Faie-re v., Tuamea a Rura revendiquent la propriété exclusive de la terre Teuka (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer par le fo; 2° du côté de l'intérieur, par les terres Tehepue, Tepakikeo; 3° du côté du district de Temarie, par la area faena; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Munoa.

16.222

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Marere a Murere, Tearava a Marere, Papaiaha a Marere, revendiquent la propriété exclusive de la terre Tekopai (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Tekofai; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tetaparai; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tekofai; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tekaparapara.

16.223

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Torikimaro a Fatata, Faumea a Ufa, revendiquent la propriété exclusive de la terre Tenakonako (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer par la terre Tetukoo; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tetuaroga; 3° du côté du district de Temarie, par la terre ...; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tenakonako.

16.224

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa Hiva a Pirua, Tutapu a Tehau, revendiquent la propriété exclusive de la terre Onupa (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la mer; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Onupa; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Onupa; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Onupa.

16.225

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tane a Mahuru, Tehou a Temuri, revendiquent la propriété exclusive de la terre Mauite, sise audit district de Otepipi.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tepapani a Mahaga, Hurumanu Hara a Paehi, Haumea a Ufara v., Manura a Tenuku ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Tekorai (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tekorai; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Temarie; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te area; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Mauite.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tahiri a Hape, Teutaga a Tahaputa ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Teruahaiga (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te miti roto; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Teruahaiga; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra Mauite; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Teruahaiga.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Temoanatikau a Galata, Tuapa a Zekonini t., Katupu a Faie-re v., Tuamea a Rura ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Teuka (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai i te fo; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Tehepue, Tepakikeo; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Munoa.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Marere a Marere, Tearava a Marere, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Tekofai (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tekofai; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Tetaparai; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tekofai; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tekaparapara.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia le Torikimako a Fatata, Faumea a Ufa, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra Tenakonako, vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra Tetukoo; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Tetuaroga; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra o ...; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tenakonako.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa te titau nei ia le Hiva a Pirua, Tutapu a Tehau ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Onupa (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai i te miti; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Onupa; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra o Onupa; 4° i te pae i te mataeinaa ra Putuhara, i te fenua ra Onupa.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia le Tane a Mahuru,

exclusive de la terre Mauite, sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la mer; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tetahua; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Teruahaiga; 4° du côté du district de Putuhara par la terre Teruahaiga.

16.226

Suivant déclaration reçue le 29 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa Taumataura a Temahu Toofa a Temahu, revendiquent la propriété exclusive de la terre Tekaiatema kore (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Prikagakore; 2° du côté de l'intérieur, par la mer; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Koiraro; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Teihuvaka.

16.227

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, kaoko a Tenechiva, revendiquent la propriété exclusive de la terre Kaigamarie (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la mer; 2° du côté de l'intérieur, par la terre kaigamarie; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Kaigamarie; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Kaigamarie.

16.228

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Maniri a Mapuhia, Temata a Mapuhia revendiquent la propriété exclusive de la terre Onupa (partie), audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre ...; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Onupa; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Onupa; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Onupa.

16.229

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Taumatarua a Temahu Teehu a Torii, revendiquent la propriété exclusive de la terre Tetahua (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer par la terre Tetahua; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tehega; 3° du côté du district de Temarie par la terre Temarie; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Temerimeri.

16.230

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa Raka a Tahiria, Tautaka a Tagi, revendiquent la propriété exclusive de la terre Horohorokuriri, sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la mer; 2° du côté de l'intérieur, par la mer; 3° du côté du district de Temarie, par la mer; 4° du côté du district de Putuhara, par la mer.

16.231

Suivant déclaration reçue le 3 janvier 1889 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Hautepapa Teutaga a Tahaputa, Merehau a Merehau, Tatao a Marere, Pakaha Haoo a Tepuhiri revendiquent la propriété exclusive de la terre Natoepaherega (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la mer; 2° du côté de l'intérieur, par le fo; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tahuaroga; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Nikamireme.

16.232

Tehou a Temuri, ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra Mauite (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te miti; 2° i te pae i uta i te fenua ra o Tetahua; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra o Teruahaiga; 4° i te pae i te mataeinaa ra Putuhara, i te fenua ra Teruahaiga.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa te titau nei ia le Taumataura a Temahu, Toofa a Temahu, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Tekaiatema kore (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra Prikagakore; 2° i te pae i uta, i te miti; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra o Kohiraro; 4° i te pae i te mataeinaa ra Putuhara i te fenua ra o Teihuvaka.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia le kaoko a Tenechiva, ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra Kaigamarie (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te miti; 2° i te pae i uta, i te fenua ra kaigamarie; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra Kaigamarie; 4° i te pae i te mataeinaa ra Putuhara, i te fenua ra Kaigamarie.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa te titau nei ia le Maniri a Mapuhia Temata a Mapu, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Onupa (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra ...; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Onupa; 3° i te ac i te mataeinaa ra Temarie, i te fenua ra Onupa; 4° i te pae i te mataeinaa ra Putuhara, i te fenua ra Onupa.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa te titau nei ia le Taumataura a Temahu, Teehu a Torii, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Tetahua (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra Tetahua; 2° i te pae i uta i te fenua ra Tehega; 3° i te pae i te mataeinaa ra Temarie, i te fenua ra o Temarie; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra o Temerimeri.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa te titau nei ia le Raka a Tahiria, Tautara a Tagi, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Horohorokuriri, e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te miti; 2° i te pae i uta, i te fenua ra ...; 3° i te pae i te mataeinaa ra Temarie i te miti; 4° i te pae i te mataeinaa ra Putuhara, i te miti.

Mai te au i te parau faaite raa i farii hia mai i te 3 janvier 1889, e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Hautepapa Teutaga a Tahaputa, Merehau a Merehau, Tatao a Marere, Pakaha Haoo a Tepuhiri, ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Natoepaherega (vae-haa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te miti; 2° i te pae i uta, i te fo; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tahuaroga; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra o Nikamireme.

Suivant déclaration reçue le 29 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Temoana Tagikau a Gatata et Parepare a Gatata revendiquent la propriété exclusive de la terre Tenihogagahu (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Tenihogagahu; 2° du côté de l'intérieur, par le chenal; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tenihogagahu; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tenihogagahu.

16 233

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, la dame Tepifai a Paea, Pairemi a Taharagi Horoi a Kava revendiquent la propriété exclusive de la terre Vaiama (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Vaiama; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Vaiama; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Vaiama; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Vaiama.

16. 234

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tepehutuaroa a Karo, Gakura a Tuanapa revendiquent la propriété exclusive de la terre Tekega (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Tekega; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tekega; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tekega; 4° du côté du district de Putuhara, par les terres Teihuvaka, Tepehuga.

16.235

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Taumataura a Temahu et la dame Mariuga Toofa a Temahu revendiquent la propriété exclusive de la terre Karu (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Teheoputa; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tamarutara; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Hoiaia; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Teanaohiku.

16.236

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Mariuga Toofa a Temahu, Roroaril a Marere revendiquent la propriété exclusive de la terre Kaigamarie (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Kaigamarie; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Kaigamarie; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Hoiaia; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Kaigamarie.

16.237

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tepapani a Mahaga, Hurumanu Haoa a Paehi revendiquent la propriété exclusive de la terre Vaiama (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la route de ceinture; 2° du côté de l'intérieur, par la route de ceinture; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Vaiama; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Vaiama.

16.238

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 29 novema 1888, e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Temoana Tagikau a Gatata, e Parepare a Gatata, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Tenihogagahu (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tenihogagahu; 2° i te pae i uta, i te area miti; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tenihogagahu; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tenihogagahu.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888, e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tevahine ra o Tepifai a Paea, Pairemi a Taharagi Horoi a Kava, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra Vaiama (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Vaiama; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Vaiama; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Vaiama.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tepehutuaroa a Karo, Gakura a Tuanapa, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Tekega (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te feo; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Tekega; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tekega; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i na fenua ra Teihuvaka, Tepehuga.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888, e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Taumataura a Temahu e te vahine ra o Mariuga Toofa a Temahu, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Karu (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Teheoputa; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Tamarutara; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Teanaohiku.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888, e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Mariuga Toofa a Temahu, Roroaril a Marere, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Kaigamarie (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Kaigamarie; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Kaigamarie; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Hoiaia; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Kaigamarie.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tepapani a Mahaga, Hurumanu Haoa a Paehi, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Vaiama (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te purumu faaita; 2° i te pae i uta, i te purumu faaita; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Vaiama; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Vaiama.

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Tinorua a Tane a Mahuru, Tehou a Temauri, Taroutua a Temauri, Tefau a Temauri, Taruroa a Temauri, Tearere a Takaga revendiquent la propriété exclusive de la terre Taupakea (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par les terres Manako, Tekoparapara; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tepepeti; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tekuku; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Mahinatetahoro.

16.239

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, dame Maril English revendiquent la propriété exclusive de la terre Vaiama (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Vaiama; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Vaiama; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Vaiama; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Vaiama.

16.240

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Temoanatikau a Gatata, Tapairu v., Taumaha, Parere Torikimaro a Gatata revendiquent la propriété exclusive de la terre Tekoparapara (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Parafara; 2° du côté de l'intérieur, par les terres Tetaparia, Tekoparapara; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tetaparia; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tekoparapara.

16.241

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Pai a Tehei, Tehavaru a Pai, Toreahu a Pai, Aore a Mere revendiquent la propriété exclusive de la terre Tikahomo (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Taiharuru; 2° du côté de l'intérieur, par la mer; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tikahomo; 4° du côté du district de Putuhara, par le chenal.

16.242

Suivant déclaration reçue le 3 janvier 1889 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Pai a Tehei, Tini a Tahiri, Mataroro a Huatea, Teagi a Paiaru, Tehavaru a Pai revendiquent la propriété exclusive de la terre Teihuvaka (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Araha; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Teuka; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tekalia, Tepahuga; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tekega.

16.243

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepipi-Anaa, Teatagi Karamera a Temauri v., Tehou a Temauri l., Toroutua a Temauri v., revendiquent la propriété exclusive de la terre Kohiruga (partie), sise audit district de Otepipi.

Cette terre est bornée, savoir : 1° du côté de la mer, par la terre Kohiruga; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Tekaiatemakire; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Kohiraro; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Teihuaka.

16.244

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tinorua a Tane a Mahuru, Tehou a Temauri, Taroutua a Temauri, Tefau a Temauri, Taruroa a Temauri, Tearere a Takaga, ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Taupakea (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i na fenua ra o Manako, Tekoparapara; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Tepepeti; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tekuku; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Mahinatetahoro.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Tevahine ra o Maril English ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Vaiama (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Vaiama; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Vaiama; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Vaiama; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Vaiama.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Temoanatikau a Gatata, Tapairu v., Taumaha, Parere Torikimaro a Gatata ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Tekoparapara (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Parafara; 2° i te pae i uta, i na fenua ra Tetaparia, Tekoparapara; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tetaparia; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tekoparapara.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Pai a Tehei, Tehavaru a Pai, Toreahu a Pai, Aore a Mere ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Tikahomo (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Taiharuru; 2° i te pae i uta, i te miti; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra o Tikahomo; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te area.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 3 genare 1889 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Pai a Tehei, Tini a Tahiri, Mataroro a Huatea, Teagi a Paiaru, Tehavaru a Pai ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Teihuvaka (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Araha; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Teuka; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Tekalia, Tepahuga; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tekega.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te matacinaa ra no Otepipi-Anaa, te titau nei ia Teatagi Karamera a Temauri v., Tehou a Temauri l., Toroutua a Temauri v., ia riro raua ei fatu mau no te fenua ra o Kohiruga (vaehaa), e vai i roto i taua matacinaa ra Otepipi.

E moti teienei fenua, oia hoi : 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Kohiruga; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Tekaiatemakire; 3° i te pae i te matacinaa ra o Temarie, i te fenua ra Kohiraro; 4° i te pae i te matacinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Teihuaka.

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Metutara Maitu a Puraga, Tuepa a Tahukaroa, Oue Tearo a Puhenua revendiquent la propriété exclusive de la terre Temarae (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par les terres Temarae, Temarutara; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Temarae; 3° du côté du district de Temarie, par la area fenua; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tetahua.
16.245

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Tavii a Marere, Totai a Tihati, Teiva a Tihati revendiquent la propriété exclusive de la terre Tika (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Tika; 2° du côté de l'intérieur, par les terres Tauppei, Tirahaura, Tevaipatoto; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tika; 4° du côté du district de Putuhara, par la source Tukanoroa.
16.246

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Kaoko a Teneehiva, Teparu Huarai a Teneehiva, Terai a Teneehiva v. ses filles mineures revendiquent la propriété exclusive de la terre Tetaparia (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Tetaparia; 2° du côté de l'intérieur, par les terres Paturoa, Tetaparia; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Paturoa; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Tetaparia.
16.247

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Hiva a Vivi, revendiquent la propriété exclusive de la terre Tamarutara et la moitié de Karu, sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Teanaohiku; 2° du côté de l'intérieur par la area fenua; 3° du côté du district de Temarie, par la area fenua; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Temarae.
16.248

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Hiva a Vivi, revendiquent la propriété exclusive de la terre Oterekia (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Parauvaha; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Oterekia; 3° du côté du district de Temarie, par la area fenua; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Temerimeri.
16.249

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Merehau a Merehau, revendiquent la propriété exclusive de la terre Hakapaianoko (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer par les terres Hakapaianoko; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Hakapaianoko; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Hakapaianoko; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Hakapaianoko.
15.250

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia Metutara Maitu a Puraga, Tuepa a Tahukaroa, Oue Tearo a Puhenua ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Temarae (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i na fenua ra o Temarae, Temarutara; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Temarae; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tetahua.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia Tavii a Marere, Totai a Tihati, Teiva a Tihati ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Tika (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tika; 2° i te pae i uta, i te mau fenua ra o Tauppei, Tirahaura, Tevaipatoto; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra o Tika; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te pape o Tukanoroa.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia Kaoko a Teneehiva, Teparu Huarai a Teneehiva, Terai a Teneehiva v. tana mau potii taea ore hia te matahiti ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Tetaparia (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tetaparia; 2° i te pae i uta, i na fenua ra Paturoa, Tetaparia; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra Paturoa; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Tetaparia.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888, e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia o Hiva a Vivi, ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra o Tamarutara e te afa no Karu, e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Teanaohiku; 2° i te pae i uta, i te area fenua; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Temarae.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia Hiva a Vivi ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra o Oterekia (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Parauvaha; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Oterekia; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te area fenua; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Temerimeri.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia Merehau a Merehau, ia riro oia ei fatu mau no te fenua ra o Hakapaianoko (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i na fenua ra o Hakapaianoko; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Hakapaianoko; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i te fenua ra Hakapaianoko; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Hakapaianoko.

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Raumati Atiau a Taharagi, Torikimaro a Gatata, Moeava a Taharagi, Tenati a Taharagi, revendiquent la propriété exclusive de la terre Hakapaianoko (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la mer au récif; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Hakapaianoko; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tehorena; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Hakapaianoko.
16.251

Suivant déclaration reçue le 22 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Torikimaro a Gatata l., Faumea a Ufara v., revendiquent la propriété exclusive des terres Tetako, Teiteianga a Terekia, sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la mer au récif; 2° du côté de l'intérieur, par les terres Tekaitekoiteka, Teava; 3° du côté du district de Temarie, par les terres Tahetahaga, Tumutumu; 4° du côté du district de Putuhara, par les terres Tahetahaga, Tetaga.
16.252

Suivant déclaration reçue le 2 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Tepakui a Mahaga, Hurumanu Haoa a Pacahi et la dame Katupu Tehine a Tugaru, revendiquent la propriété exclusive de la terre Nohotini (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer par la route de ceinture; 2° du côté de l'intérieur par la mer; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Nohotini; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Puatauhuna.
16.253

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888 par le conseil du district de Otepi-Anaa, Tepakui a Mahaga, le sieur Hurumanu Haoa a Pacahi, Faumea a Ufara v., revendiquent la propriété exclusive de la terre Temarae (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Teanaohiku; 2° du côté de l'intérieur par la terre Temarae; 3° du côté du district de Temarie, par les terres Karu Tamarutara; 4° du côté du district de Putuhara par la terre Tetahua.
16.254

Suivant déclaration reçue le 15 novembre 1888, par le conseil du district de Otepi-Anaa, Pai a Tehei, Tehavaru a Pai, Toreahu a Pai, Ore a Marere revendiquent la propriété exclusive de la terre Tetaparia (partie), sise audit district de Otepi.

Cette terre est bornée, savoir: 1° du côté de la mer, par la terre Tekoparara; 2° du côté de l'intérieur, par la terre Topaturi; 3° du côté du district de Temarie, par la terre Tetaparia; 4° du côté du district de Putuhara, par la terre Parufara.
16.255

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia Raumati Atiau a Taharagi, Torikimaro a Gatata, Moeava a Taharagi, Tenati a Taharagi, ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Hakapaianoko (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te mili i te auu; 2° i te pae i uta, i te fenua ra o Hakapaianoko; 3° i te pae i te mataeinaa ra Temarie, i te fenua ra Tehorena; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, te fenua ra Hakapaianoko.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia te Torikimaro a Gatata l., Faumea a Ufara v., ia riro raua ei fatu mau no na fenua ra o Tetako, Teiteianga a Terekia, e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te mili i te auu; 2° i te pae i uta, i na fenua ra o Tekaitekoiteka, Teava; 3° i te pae i te mataeinaa ra o Temarie, i na fenua ra o Tahetahaga, Tumutumu, 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i na fenua ra Tahetahaga, Tetaga.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 22 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia te Tepakui a Mahaga, Hurumanu Haoa a Pacahi et te yahine ra o Katupu Tehine a Tugaru, ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Nohotini (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te purumu faati; 2° i te pae i uta, i te mili; 3° i te pae i te mataeinaa ra Temarie, i te fenua ra Nohotini; 4° i te pae i te mataeinaa ra Putuhara, i te mau fenua ra Puatauhuna.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia Tepakui a Mahaga, te taata ra o Hurumanu Haoa a Pacahi, Faumea a Ufara v., ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Temarae (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i na fenua ra o Teanaohiku; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Temarae; 3° i te pae i te mataeinaa ra Temarie, i na fenua ra o Karu-Tamarutara; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra o Tetahua.

Mai te au i te parau faaita raa i farii hia mai i te 15 novema 1888 e te apoo raa no te mataeinaa ra no Otepi-Anaa, te titau nei ia te Pai a Tehei, Tehavaru a Pai, Toreahu a Pai, Ore a Marere, ia riro ratou ei fatu mau no te fenua ra o Tetaparia (vaehaa), e vai i roto i taua mataeinaa ra Otepi.

E moti teienei fenua, oia hoi: 1° i te pae i tai, i te fenua ra o Tekoparara; 2° i te pae i uta, i te fenua ra Topaturi; 3° i te pae i te mataeinaa ra Temarie, i te fenua ra Tetaparia; 4° i te pae i te mataeinaa ra o Putuhara, i te fenua ra Parufara.

Pour extraits conformes :

Papeete, le 5 mai 1903.

GIRARD.